

Номинация космических объектов в русской и китайской лингвокультурах

Научный руководитель – Левицкий Андрей Эдуардович

Горохова Анастасия Владимировна

Студент (бакалавр)

Московский государственный университет имени М.В.Ломоносова, Факультет иностранных языков и регионоведения, Кафедра лингвистики и межкультурной коммуникации, Москва, Россия
E-mail: ag31121999@yandex.ru

Космические объекты являлись предметом особого интереса людей со времён зарождения человеческой цивилизации. Так, известно, что древние египтяне, китайцы и греки проводили методические наблюдения ночного небосвода [Кононович: 7-8]. Данный факт объясняет необходимость именованья и вычленения таких фрагментов действительности древнего человека, как космические объекты, наблюдаемые им с Земли, и позволяет говорить о том, что космонимы (номинации космических объектов) являются одними из древнейших номинаций. Однако изменение и обновление лексического состава языка является одной из неотъемлемых закономерностей его развития. Следовательно, важным представляется изучение космонимов в синхронии.

В данной работе рассматриваются системы космонимов в русской и китайской лингвокультурах в сопоставительном аспекте в русле теории номинации.

Актуальность исследования заключается в том, что сопоставительный анализ специфики данного номинативного пространства позволяет углубить понимание национально-культурных особенностей данных лингвокультур.

Прежде всего необходимо обозначить, что понимается под термином «космоним». Космонимы - это номинации объектов космического пространства (звёзд, созвездий, планет, комет, астероидов) [Бондалетов: 7]. Данный термин также используется для определения собственных имён космических объектов, которые являются предметом изучения ономастики. Однако целью данной работы является изучение нарицательных именованья космических объектов в русле теории номинации.

Согласно Н. Д. Голеву, изучение принципов номинации невозможно ограничивать сугубо лингвистическими аспектами, так как «непосредственно определяющими для них являются внеязыковые факторы» [Сидоренко: 96], что нашло отражение в данном исследовании.

Анализ и сопоставление номинации космических объектов в русской и китайской лингвокультурах позволил выявить национально-культурные особенности принципов номинации космических объектов и закономерности употребления космонимов в речи представителей данных лингвокультур.

В работе представлена типология космонимов русского и китайского языков по этимологическому и тематическому принципам.

Для определения коммуникативно-функциональных механизмов употребления космонимов в данных лингвокультурах проанализированы китайские и российские интернет-СМИ.

Источники и литература

- 1) Бондалетов В. Д. Русская ономастика: Учеб. пособие для студентов пед. ин-тов по спец. № 2101 «Рус. яз. и лит.» М.: Просвещение, 1983.

- 2) Кононович Э. В., Мороз В. И. Общий курс астрономии / Под ред. Иванова В. В. 2-е изд. М.: Едиториал УРСС, 2004.
- 3) Сидоренко М. А. Семантико-мотивировочные модели русских и китайских астрономов. // Известия ВГПУ. 2015. №4 (99). С. 95-100.